

406561-2026 - Състезателна процедура

Чехия – Плафониери или стенни аплици – Modernizace osvětlení zimního stadionu v Chomutově

OJ S 113/2026 15/06/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Statutární město Chomutov

Електронна поща: m.kukiova@chomutov.cz

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Modernizace osvětlení zimního stadionu v Chomutově

Описание: Předmětem plnění veřejné zakázky je dodávka a montáž nového osvětlení hrací plochy, nouzového (protipanického) osvětlení a entertainment osvětlení zimního stadionu v Chomutově. Zakázka také zahrnuje instalaci nových rozvaděčů, kabelových rozvodů, úpravu stávajících rozvaděčů a demontáž stávajícího osvětlení. Kabelové trasy a kotvící body budou v maximální míře zachovány. Obsahem zakázky je vyjma hlavního a nouzového osvětlení také řízení osvětlení, tj. řízení vč. oživení, zaškolení a zprovoznění systému včetně monitoringu svítidel a ostatní související služby (vzdálené nastavování scén). Vzhledem k charakteru a rozsahu veřejné zakázky stanovuje zadavatel následující termín prohlídky místa plnění: 18.05.2026 od 10 hod.

Идентификатор на процедурата: 8b20fc66-4075-43f2-94fe-fa513638c3c2

Вътрешен идентификатор: P26V00000060

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 31524000 Плафониери или стенни аплици

Допълнителна класификация (cpv): 31524100 Фитинги за плафониери, 31321000

Електрически линии

2.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Държава: Чехия

Допълнителна информация: ZIMNÍ STADION - Mostecká 5773, 430 01 Chomutov

2.1.3. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 6 242 000,00 CZK

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Документ за обществени поръчки

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Modernizace osvětlení zimního stadionu v Chomutově

Описание: Předmětem plnění veřejné zakázky je dodávka a montáž nového osvětlení hrací plochy, nouzového (protipanického) osvětlení a entertainment osvětlení zimního stadionu v Chomutově. Zakázka také zahrnuje instalaci nových rozvaděčů, kabelových rozvodů, úpravu stávajících rozvaděčů a demontáž stávajícího osvětlení. Kabelové trasy a kotvící body budou v maximální míře zachovány. Obsahem zakázky je vyjma hlavního a nouzového osvětlení také řízení osvětlení, tj. řízení vč. oživení, zaškolení a zprovoznění systému včetně monitoringu svítidel a ostatní související služby (vzdálené nastavování scén). Vzhledem k charakteru a rozsahu veřejné zakázky stanovuje zadavatel následující termín prohlídky místa plnění: 18.05.2026 od 10 hod.

Вътрешен идентификатор: P26V00000060

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (срв): 31524000 Плафониери или стенни аплици

Допълнителна класификация (срв): 31524100 Фитинги за плафониери, 31321000

Електрически линии

Варианти:

Описание на опциите: Zadavatel tímto výslovně upozorňuje dodavatele, že termín dokončení plnění milníku č. 1 stanovený na 5 týdnů od zaslání výzvy objednatelům je termínem konečným a nepřekročitelným. Tento termín je pevně navázán na provozní možnosti objektu zimního stadionu a z těchto důvodů jej nelze DOHODOU prodloužit ani měnit (prodloužení milníku je možné pouze na základě rizik objednatel). Pro zadavatele je zásadní podpis smlouvy nejpozději do 30.6.2026 z důvodu možnosti dodržení termínu dokončení 1. milníku, tedy přelom července/srpna, protože zimní stadion potřebuje po tomto termínu využívat. Pokud by v průběhu zadávacího řízení došlo k jakýmkoliv průtahům, které by měly vliv na podpis smlouvy, resp. došlo k nemožnosti uzavřít smlouvu nejpozději do 30.6.2026, aby bylo možné dodržet dokončení 1. milníku v termínu přelom července/srpna, zhotovitel si vyhrazuje právo zadávací řízení ukončit a nepřistoupit k realizaci zakázky.

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Държава: Чехия

Допълнителна информация: ZIMNÍ STADION - Mostecká 5773, 430 01 Chomutov

5.1.3. Очаквана продължителност

Срок: 13 Седмици

5.1.5. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 6 242 000,00 CZK

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Изисква се в офертата Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП) : да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Покупка на новаторски решения

Описание: Zadavatel při zadávání této veřejné zakázky posoudil možnosti uplatnění aspektů inovací při zadávání a konstatuje, že poptává po uživatelské stránce zařízení, které odpovídá jeho potřebám a při vytváření zadávacích podmínek včetně způsobu hodnocení nabídek a pravidel pro výběr dodavatele veřejné zakázky nebylo možné jejich použití.

Цел на стратегическите обществени поръчки: Постигане на социални цели

Описание: Zadavatel zohlednil zásadu, když požaduje, aby dodavatel při plnění předmětu veřejné zakázky zajistil legální zaměstnávání, důstojné pracovní podmínky a odpovídající úroveň bezpečnosti práce pro všechny osoby, které se na plnění veřejné zakázky budou podílet. V Prohlášení k OVZ (Příloha č. 8 Výzvy a ZD) zadavatel požaduje od dodavatele předložení čestného prohlášení, kde se zavazuje zajistit dodržování pracovněprávních předpisů, zejména zákona č. 262/2006 Sb., zákoník práce, ve znění pozdějších předpisů (se zvláštním zřetelem na regulaci odměňování, pracovní doby, doby odpočinku mezi směnami, atp.), zákona č. 435/2004 Sb., o zaměstnanosti, ve znění pozdějších předpisů (se zvláštním zřetelem na regulaci zaměstnávání cizinců), a to vůči všem osobám, které se na plnění zakázky podílejí a bez ohledu na to, zda jsou práce na předmětu plnění prováděny bezprostředně dodavatelem či jeho poddodavateli a zajistit dodržování mezinárodních úmluv o lidských právech, sociálních či pracovních právech, zejména úmluv Mezinárodní organizace práce (ILO). V Prohlášení k OVZ (Příloha č. 7 Výzvy a ZD) dodavatel prohlásí, že bude dodržovat pracovněprávní předpisy a mezinárodní úmluvu ILO.

Цел на стратегическите обществени поръчки: Намаление на екологичното въздействие

Описание: Zadavatel zohlednil zásadu, když požaduje, aby dodavatel prováděl veškeré činnosti související s dodávkou osvětlení, jeho dopravou, montáží, případnými úpravami, balením a likvidací obalů a odpadu tak, aby byly minimalizovány negativní dopady na životní prostředí, bylo přednostně zajištěno opětovné použití, recyklace nebo jiné materiálové využití vzniklých odpadů, bylo zabráněno nelegálnímu nakládání s odpady a jejich ukládání na skládky v rozporu s hierarchií nakládání s odpady, nedocházelo k porušení právních předpisů ČR a EU v oblasti ochrany životního prostředí.

Подход за намаляване на въздействието върху околната среда: Друго

Критерии за екологосъобразна поръчка: Няма критерии за екологосъобразни обществени поръчки

Социална цел, чието постигане се насърчава: Друго

Обществени поръчки за иновации: Строителните дейности, доставките или услугите, които са предмет на поръчката, са свързани с продуктови иновации.

5.1.8. Критерии за достъпност

Критерии за достъпността за лицата с увреждания не са включени, защото поръчката не е предназначена за използване от физически лица

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Nabídková cena

Описание: Vítězným dodavatelem se stane ten, který nabídne zadavateli nejnížší nabídkovou cenu za kompletní realizaci zakázky v Kč bez DPH. Zadavatel seřadí nabídky podle jejich celkové nabídkové ceny, a to od nejnížší po nejvyšší nabídkovou cenu. Jako ekonomicky nejvýhodnější bude vybrána nabídka účastníka, jehož celková nabídková cena bude nejnížší a současně bude splňovat požadavky technické specifikace na dodávané osvětlení, které jsou stanoveny v přílohách č. 1, č. 2 a č. 3 zadávací dokumentace. Zadavatel si ověří plnění technických požadavků na osvětlení z katalogových listů či popisu nabízených produktů předložených účastníkem v nabídce.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Адрес на документацията за обществената поръчка: https://zakazky.chomutov-mesto.cz/profile_display_2.html

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: https://zakazky.chomutov-mesto.cz/profile_display_2.html

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: чешки

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 17/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 3 Месеци

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Тази процедура подлежи на Регламент за чуждестранните субсидии (FSR)

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Podrobnosti uvedeny v Kupní smlouvě (Příloha č. 5 ZD)

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou.

Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане
: Statutární město Chomutov

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет: Statutární město Chomutov

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)
: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Statutární město Chomutov

Регистрационен номер: 00261891

Пощенски адрес: Zborovská 4602

Град: Chomutov

Пощенски код: 43001

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Държава: Чехия

Електронна поща: m.kukiova@chomutov.cz

Телефон: +420 474637243

Интернет адрес: <https://mesto.chomutov.cz/>

Профил на купувача: https://zakazky.chomutov-mesto.cz/profile_display_2.html

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Регистрационен номер: 65349423

Пощенски адрес: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Град: Brno

Пощенски код: 60200

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Държава: Чехия

Електронна поща: posta@uohs.cz

Телефон: +420 542167111

Интернет адрес: <https://uohs.gov.cz>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

361970-2026

Основна причина за промяната

:

Актуализирана информация

Описание

:

Zadavatel informuje uchazeče o úpravě Zadávací dokumentace a jejich příloh. 1) Došlo k úpravě Zadávací dokumentace na: str. 4-6 (změna harmonogramu plnění předmětu díla) str. 15 (změna termínu podání nabídky) str. 18-19 (barevně vyznačeny přílohy ZD, které byly kompletně nahrazeny) Všechny úpravy Zadávací dokumentace jsou uvedeny zelenou barvou. 2) Došlo k úpravě přílohy P3_Tabulka_techické_shody_final rev.2 (VDE je tam pouze doporučeno a u mechanických vlastností je k IK08 doplněno ČSN). 3) Došlo k úpravě přílohy

P5_ Návrh smlouvy o dílo - osvětlení zimní stadion 2027 Final (úpravy se týkají časového HMG plnění vzhledem k provozním podmínkám Zimního stadionu Chomutov, v rámci Platebních podmínek je uvedena nově možnost čerpání zálohy a podmínky k čerpání). Zadavatel informuje, že současně prodlužuje lhůtu pro podání nabídek o celou původní délku, tj. 34 kalendářních dnů do 17.7.2026 do 10:00 hodin tak, aby v případě možného rozšíření okruhu potencionálních uchazečů byla zachována zákonná lhůta pro podání nabídek pro všechny uchazeče.

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: LOT-0001

Описание на промените: Zadavatel informuje uchazeče o úpravě Zadávací dokumentace a jejích příloh. 1) Došlo k úpravě Zadávací dokumentace na: str. 4-6 (změna harmonogramu plnění předmětu díla) str. 15 (změna termínu podání nabídky) str. 18-19 (barevně vyznačeny přílohy ZD, které byly kompletně nahrazeny) Všechny úpravy Zadávací dokumentace jsou uvedeny zelenou barvou. 2) Došlo k úpravě přílohy P3_Tabulka_techické_shody_final rev.2 (VDE je tam pouze doporučeno a u mechanických vlastností je k IK08 doplněno ČSN). 3) Došlo k úpravě přílohy P5_ Návrh smlouvy o dílo - osvětlení zimní stadion 2027 Final (úpravy se týkají časového HMG plnění vzhledem k provozním podmínkám Zimního stadionu Chomutov, v rámci Platebních podmínek je uvedena nově možnost čerpání zálohy a podmínky k čerpání). Zadavatel informuje, že současně prodlužuje lhůtu pro podání nabídek o celou původní délku, tj. 34 kalendářních dnů do 17.7.2026 do 10:00 hodin tak, aby v případě možného rozšíření okruhu potencionálních uchazečů byla zachována zákonná lhůta pro podání nabídek pro všechny uchazeče.

Документацията за обществената поръчка е променена на: 12/06/2026

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 176e49df-da40-4657-b92f-e945a7f410e5 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 12/06/2026 13:24:07 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: чешки

Номер на публикуване на обявлението: 406561-2026

Номер на броя на ОВ S: 113/2026

Дата на публикуване: 15/06/2026